

## Drogę zapewnienia pokoju i utworzenia konfederacji obu państw niemieckich wskazuje wspólne oświadczenie delegacji partyjno-rządowych ZSRR i NRD

BERLIN (PAP). — Dnia 13 bm. podpisane zostało w Domu Jedności w Berlinie wspólne oświadczenie o rokowańach między delegacjami partyjno-rządowymi ZSRR i Niemieckiej Republiki Demokratycznej.

Wspólne oświadczenie podpisali: pierwszy sekretarz KC KPZR N. S. Chruszczow, zastępca przewodniczącego Rady Ministrów ZSRR A. I. Mikołaj, pierwszy sekretarz KC SED W. Ulbricht, premier NRD, O. Grotewohl.

Przeprowadzone rozmowy — głosi oświadczenie — potwierdziły ponownie całkowitą jedność poglądów obu stron na sytuację międzynarodową, a w szczególności na sytuację w Europie.

Obie strony podkreśliły, że podstawą ich polityki zagranicznej stanowi walka o utrwalenie pokoju w Europie i na całym świecie, o dalsze umocnienie jedności krajów socjalistycznych, konsekwentne realizowanie zasady pokojowego współistnienia państw o różnych systemach społecznych.

Rząd Niemieckiej Republiki Demokratycznej popiera propozycje Związku Radzieckiego w sprawie zaprzestania lub co najmniej zawieszenia na 2-3 lata doświadczeń z bronią atomową i wodorową, jak również inne konkretne propozycje w sprawie częściowych posunięć w dziedzinie rozbrojenia, wysunięte przez rząd ZSRR w interesie postępu w rozwiązywaniu problemu rozbrojenia.

Rząd Niemieckiej Republiki Demokratycznej oświadcza, że nie może być mowy o bezpieczeństwie narodu niemieckiego, dopóki na terytorium Niemiec zachodnich znajduje się broń atomowa. W imię pokoju w Europie, w imię przyszłości milionów Niemców, zwraca się on do mocarstw z usilnym apelem, by zrezygnowały z magazynowania broni atomowej w Niemczech. Proponuje on ponownie rządowi Niemieckiej Republiki Federalnej, by porozumiał się w sprawie rezygnacji z wyposażenia armii obu państw niemieckich w broń atomową i w sprawie niedopuszczenia do produkcji broni jądrowej w Niemczech.

Rząd Związku Radzieckiego ustosunkowuje się z całkowitym zrozumieniem do tych propozycji Niemieckiej Republiki Demokratycznej i popiera je.

Związek Radziecki i Niemiecka Republika Demokratyczna ostro piętnują stanowisko kół rządzących NRF, które w zmoiwie z rządami mocarstw zachodnich usiłują uniemożliwić rozwiązanie problemu rozbrojenia. We wspólnej deklaracji z 29 lipca br. rządy USA, Wielkiej Brytanii,

Francji oraz NRF usiłują ponownie uzależnić zaprzestanie wyścigu zbrojeń od uregulowania problemu niemieckiego, którego rozstrzygnięcie same utrudniają wszelkimi sposobami. Tworząc takie błędne koło rządy NRF i mocarstw zachodnich dowodzą naocznie, że nie chcą rozwiązać ani problemu rozbrojenia, ani problemu niemieckiego, lecz myślą przede wszystkim o kontynuowaniu zimnej wojny i wyścigu zbrojeń.

Strona radziecka wyraziła całkowitą solidarność ze wspólnym oświadczeniem Niemieckiej Republiki Demokratycznej i Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej, że Morze Bałtyckie powinno być morzem pokoju i służyć interesom pokojowego rozwoju krajów europejskich. Związek Radziecki popiera dążenie Niemieckiej Republiki Demokratycznej i Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej do zawarcia porozumień z innymi państwami położonymi w basenie Morza Bałtyckiego w celu współpracy krajów nadbałtyckich i wspólnego rozwiązywania wspólnych problemów.

Obie strony dały ponownie wyraz niezłomnemu przekonaniu, że bezpieczeństwo w Europie można zapewnić nie drogą podziału krajów europejskich na przeciwstawne sobie bloki wojskowe, lecz jedynie wspólnym wysiłkiem wszystkich krajów, drogą utworzenia systemu bezpieczeństwa zbiorowego, obejmującego państwa europejskie bez względu na ustrój społeczny.

Niemiecka Republika Demokratyczna gotowa jest poprzeć utworzenie strefy ograniczonych i kontrolowanych zbrojeń w Europie, by ułatwić stworzenie skutecznego systemu bezpieczeństwa europejskiego.

Na wniosek delegacji NRD podczas rozmów rozpatrzono szczegółowo kwestię niemiecką.

Strona niemiecka przedstawiła radzieckiej delegacji partyjno-rządowej propozycje Niemieckiej Republiki Demokratycznej, dotyczące dróg przywrócenia jedności narodu niemieckiego, w ukształtowanych obecnie warunkach w Niemczech realną drogą prowadzącą do osiągnięcia tego celu jest utworzenie konfederacji niemieckiej na podstawie porozumienia NRD i NRF w najważniejszych i palących zagadnieniach życia całego narodu niemieckiego, a dotyczących zapewnienia pokoju i niezawisłości Niemiec oraz usunięcia niebezpieczeństwa wojny atomowej. W tym celu Niemiecka Republika Demokratyczna uważa za niezbędne przede wszystkim osiągnięcie porozumienia z Niemiecką Republiką Federalną w sprawie prowadzenia wspólnej polityki w następujących zagadnieniach:

- 1) Zakaz magazynowania i produkowania bomb atomowych i wszelkiej broni atomowej na terytorium Niemiec, jak również zakaz propagowania wojny atomowej;
- 2) Wystąpienie obu państw niemieckich — NRF z NATO i NRD z Organizacji Układu Warszawskiego, zniesienie powszechnego obowiązku służby wojskowej i porozumienie w sprawie obojętnej liczebności wojsk;
- 3) Wspólne lub oddzielne wezwanie czterech mocarstw do jak najszybszego wycofania etapami ich wojsk z całych Niemiec.

Osiągnięcie porozumienia między NRD i NRF w wymienionych sprawach zapoczątkowałoby powstanie konfederacji niemieckiej.

Witając z zadowoleniem wysiłki Niemieckiej Republiki Demokratycznej, zmierzające do osiągnięcia porozumienia z Niemiecką Republiką Federalną w sprawie rozwiązania szczególnie doniosłego zadania narodu niemieckiego — przywrócenia jedności kraju, delegacja radziecka oświadczyła, że Związek Radziecki gotów jest wszechstronnie popierać zbliżenie i osiągnięcie porozumienia między NRD i NRF, mając zwłaszcza na względzie, iż Związek Radziecki jest jedynym spośród wielkich mocarstw, które utrzymuje stosunki dyplomatyczne z obu państwami niemieckimi.

Związek Radziecki przywiązuje wielką wagę do przywrócenia trwałych przyjaźni stosunków z całym narodem niemieckim w interesie zapewnienia pokoju w Europie.

Obie strony potwierdziły swój zgodny pogląd, iż główną przeszkodą na drodze do zjednoczenia Niemiec jako państwa pokojowego i demokratycznego jest obecny kurs polityczny rządu NRF, zmierzający do remilitaryzacji Niemiec zachodnich i ich przekształcenia w wojskowo-atomową bazę agresywnego bloku atlantyckiego.

Obie strony uważają za niezbędne oświadczyć, iż nie może być mowy o zjednoczeniu Niemiec kosztem interesów NRD i zdobyczy społecznych mas pracujących republik. Istnieje tylko jedna droga pokojowego rozwiązania kwestii niemieckiej — droga zbliżenia i rokowań między obu istniejącymi państwami niemieckimi, nie mogą być rozwiązywane sprawy dotyczące całych Niemiec bez udziału suwerennej Niemieckiej Republiki Demokratycznej — pokojowego państwa niemieckich mas pracujących.

Obie strony dały wyraz zdecydowanej woli podejmowania wszelkich kroków w celu dalszego zespolenia sił socjalizmu oraz umacniania jedności krajów.

### Premier Mongolii udał się w podróż do krajów Europy

PEKIN (PAP). — Jak podaje Agencja Nowych Chin, mongolska delegacja rządowa z premierem MRL Cedenbalem na czele opuściła w dniu 13 bm. stolicę Mongolskiej Republiki Ludowej, udając się do krajów Europy Wschodniej. Delegacja odwiedzi Niemiecką Republikę Demokratyczną, Albanię, Jugosławie, Bułgarię, Rumunię, Węgry, Czechosłowację i Polskę.

### Dewaluacja franka fr.

LONDYN (PAP). — Jak donoszą agencje zachodnie, wszystkie główne banki Europy zachodniej idąc za przykładem banku Anglii, zdevalowały franka francuskiego o 20 proc.

PARYŻ (PAP). — Z Rabatu donoszą, że rząd marokański idąc za przykładem Francji prze prowadził częściową dewaluację o 20 proc. franka marokańskiego. W Maroku obowiązują obecnie także same jak we Francji przepisy dotyczące eksportu i importu.

### Z pobytu delegacji Sejmu PRL w Bułgarii



Na zdjęciu: członkowie delegacji z przewodniczącym Bolesławem Podedwornym (drugi od prawej) na Placu Zgromadzenia Narodowego w Sofii. Pierwszy od prawej — poseł łódzki Czesław Szczepaniak. Fot. — CAF

## Chruszczow przemawiał na wielkim zgromadzeniu ludności Berlina

BERLIN (PAP). — Z okazji wizyty w NRD radzieckiej delegacji partyjno-rządowej odbyła się 13 bm. na Placu Marksa-Engelsa olbrzymia manifestacja, ponad 400 tys. mieszkańców stolicy Niemiec. Wszystkimi ulicami spłynęły na miejsce manifestacji rzesze ludności wypełniając plac i przylegające ulice do ostatniego miejsca. Również w Berlinie zachodnim zapowiadano przemówienia Chruszczowa i Ulbrichta, mające być podsumowaniem wyników wizyty delegacji radzieckiej w NRD, spotykały się z wielkim zainteresowaniem, o czym świadczy obecność na manifestacji grup robotniczych z dzielnicy Tempelhof, Reinickendorf, Tiergarten, Kreuzberg, Zehlendorf i innych.

Hasło manifestacji jak i całej wizyty delegacji radzieckiej wyraża napis umieszczony nad wielką trybuną: „Niech żyje przyjaźń niemiecko-radziecka“, „Naprzód w walce o naszą wspólną socjalistyczną sprawę“, „Okoko 100 metrów przed trybuną ustawiono maszty z flagami wszystkich państw obozu socjalizmu.“

Gdy punktualnie o godzinie 16 na trybunie weszli Chruszczow i Mikołaj oraz towarzyszący im Ulbricht, Grotewohl, członkowie Biura Politycznego SED i ministrowie NRD, zgromadzone tłumy zgłosiły owacyjne powitanie.

Na wiecu dłuższe przemówienie wygłosił N. Chruszczow. Po nim przemawiał W. Ulbricht.

### Ruszyły pierwsze tramwaie

## Część pracowników MPK wyraziła chęć podjęcia pracy Jakże straty spowodował strajk

Wczoraj o godzinie 17 odbyło się przy ul. Wólczańskiej 5, w lokalu Zarządu Okręgowego Zw. Zaw. Pracowników Gospodarki Komunalnej zebranie tramwajarzy, na którym zebrani w ilości kilkuset osób jednoznacznie podjęli uchwałę o zakończeniu strajku.

A oto fragment rezolucji podjętej na tym zebraniu: „Dziś, po dwóch dniach od chwili wstrzymania ruchu, widzimy jasno, że strajk ten potępiła nie tylko ludźmi pracy całej Łodzi, nasi towarzysze z innych zakładów komunalnych, ale i większość rozsądnych pracowników MPK. Oświadczamy: nie chcemy przeszkadzać naszemu państwu ludowemu i naszej partii w realizacji słusznej drogi obrony przez VIII i IX Plenum KC PZPR. Chcemy razem z całym narodem, z całym naszym społeczeństwem łódzkim wspólnie krok za krokiem wypracować no prawie warunków życiowych w atmosferze właściwej polskiej wolności i demokracji.“

Rozumiejąc w pełni obecna trudną sytuację gospodarczą kraju, postanawiamy przerwać strajk i przy stać do pracy.

Zadamy od odpowiednich władz stworzenia nam warunków wykonywania normalnych obowiązków. Tramwajarze przybyli z zebrania chcieli wyjechać pociągami na miasto, ale utrudnia im to zorganizowana grupa, która wywołała strajk i chce ten strajk przedłużyć. W momencie oddawania niniejszego numeru do druku nadal trwały pertraktacje i próby przekonania o bezcelowości kontynuowania strajku. Jednocześnie otrzymaliśmy wiadomości o podjęciu komunikacji na liniach podmiejskich. Poza tym na miasto wyruszyła wieżozem „dziewiątka“, która przed chodnie witała oklaskami.

A oto krótkie podsumowanie drugiego dnia strajku tramwajarzy w Łodzi.

Szkody gospodarcze: 750 tys. złotych dziennie wydatkowane na komunikację samochodową dla przewożenia ludzi do pracy. Wielosetysięczne, a być może i milionowe straty powstałe w wyniku dezorganizacji produkcji i zmian załóg w fabrykach.

Szkody polityczne: Podnoszące się głosy sił wrogich idei VIII i IX Plenum o potrzebie przywrócenia rządów „silnej ręki“.

Gromkie głosy wroziej nam prasy i radia zagranicznego, które wyolbrzymiając znaczenie strajku łódzkiego tramwajarzy, wykorzystują ten fakt do zdecydowanie wroziej nam propagandy.

Szkody moralne: Zdenerwowanie i zmeczenie klasy robotniczej i całego społeczeństwa łódzkiego, które najbardziej odczuwa brak regularnej komunikacji.

Tym swoim wystąpieniem tramwajarze łódzcy nie zyskali sobie sympatii wśród społeczeństwa naszego miasta.

Wczoraj minister Sroka dwukrotnie zapewnił strajkujących, że suma 50 milionów zł przeznaczonych na regulację plac dla pracowników tramwajowych w kraju nie budzi żadnych wątpliwości co do spełnienia tej obietnicy (po Październiku nie było jeszcze ani jednej obietnicy, którą rząd by nie dotrzymał).

Wielce chętni chodzą o to, by przywrócić na regulację plac pieniądza rozsądnie podzielili wśród ogółu pracowników tramwajowych. Ma to nastąpić w najbliższym czasie przy udziale przedstawicieli załogi. Ponadto pewne jest, że w dniu 16 bm. ma przybyć do Łodzi specjalna komisja ministerialna, która zajmie się również przy udziale załogi o porządkowaniu wewnętrznych stosunków w łódzkim MPK.

Administracja MPK potwierdziła też wczoraj, że wobec tych, którzy zgłosili chęć przystąpienia do pracy, nie zastosują potracenia za okres rozpoczynający się od momentu wyrażenia tej chęci. Ponadto władze zapewniają opiekę pracownikom, którzy przystąpią do pełnienia swych obowiązków.

Na list załogi złożony w redakcji odpowiemy jutro.

### Obrady Podkomisji Rozbrojeniowej

LONDYN (PAP). — We wtorek po południu odbyło się po czterodniowej przerwie kolejne posiedzenie Podkomisji Rozbrojeniowej, poprowadzone odrębnym zebraniem czterech delegacji zachodnich.

Wznowieniu obrad Podkomisji towarzyszą pesymistyczne na ogół komentarze obserwatorów zachodnich, którzy mówią o trwającym wciąż jeszcze impasie, gdyż obie strony obstają przy dotychczasowych stanowiskach. Delegat USA Stassen miał uzupełnić swoje wyjaśnienia dotyczące planu mocarstw zachodnich.

Zorin skrytykował decyzje państw zachodnich, by wiązać problem redukcji sił zbrojnych z uregulowaniem „bolesnych problemów politycznych“, zwłaszcza zaś z problemem niemieckim.

Delegat radziecki domagał się „niedwuznacznej odpowiedzi“, czy mocarstwa zachodnie mogą podjąć „definitywne zobowiązania“ i zaaprobować propozycje ograniczenia sił zbrojnych USA i Związku Radzieckiego poniżej 2.500.000 ludzi dla każdego z tych państw bez wstępnych warunków.

Zocin oświadczył, że propagując rozwiązanie problemu niemieckiego na warunkach wysuwanych przez Adenauera, państwa zachodnie starają się przeszkodzić redukcji sił zbrojnych poniżej tego poziomu. Tym samym siły odwetowe w Niemczech zachodnich otrzymały w rzeczywistości prawo weta przy podejmowaniu decyzji w sprawach związanych z powszechnym rozbrojeniem, a nawet przy podejmowaniu wstępnych kroków rozbrojeniowych.



## Fogg jedzie za granicę...



Niewiele chyba jest w Polsce równie popularnych piosenkarzy jak Mieczysław Fogg. Nic dziwnego, gdyż śpiewa już 29 lat. Zaczął swą karierę w chórze Dana. Jego pierwsze nagrania w 1938 roku były prawdziwym sukcesem. Mieczysław Fogg odwiedził przed jego dłuższym wyjazdem na występy zagranicę. W ciągu 5-6 miesięcy śpiewać będzie w Stanach Zjednoczonych, Kanadzie, Anglii, Francji i Belgii.

CAF —  
fot. Kubiak

Nasz korespondent inż. M. Kuczyński donosi ze Spitsbergenu

# Pierwsze przygody...

Spitsbergen, 11. 8. 1957.

Już blisko miesiąc temu nastąpiło lądowanie polskiej wyprawy naukowej na Spitsbergenie, 23 lipca okrei hydrograficzny Marynarki Wojennej „Bałtyk” i S/S „Ustka”, które dowodził uczestnik wyprawy i cały bagaż na miejsce, odpłynęły do kraju. Na dzikim wybrzeżu, zupełnie nie zagospodarowanym, nie zamieszkanym, odwiedzanym tylko przez białe niedźwiedzie i lisy, pozostało trzynaścioro ludzi mających w ciągu krótkiego polarnego lata zainstalować się w nowym terenie i przeprowadzić skomplikowane i odpowiedzialne badania. Dziesięciu z nich pozostało na Spitsbergenie do jesieni 1958 roku, pozostali wrócą do kraju Bałtykiem w końcu września br. Czasu więc jest niewiele.

wrócił całej grupy do bazy, dalekim okrężnym marszem.

Już nazajutrz dr Siedlecki usiadł za kierownicą samochodu terenowego i spróbował dojechać do lodowca Werenskjöld. Założenie obozu glaciologów wymaga bowiem przetransportowania znacznej ilości sprzętu naukowego i biwakowego, co służy ludzkiemu, drogą transportu w plecakach, byłoby nie do pomyślenia. Samochód, z dużą łatwością lawirując pomiędzy pagórkami dotarł do połowy drogi do Lisiej Rzeki — dalsza próba była zbieżna.

Spośród tych, którzy jako pierwsi przystąpili do wykonywania swoich zadań naukowych, należy wymienić dr Bronisława Terensa, ornitologa z Krakowa. Obiektem jego zainteresowań stały się w pierwszej chwili ogromne, wielotysięczne stada małych, czarnych ptaszków — nurków. Zamieszkuje one obecnie, w kończącym się okresie letowym stoki Płaskiej Góry — Fugleberget, wznoszącej się nad obozem. Pełno tu młodych ptaków ukrywających się pod kamieniami.

Inż. Puchalski, prowadzący tu swoje „bezkrawawe łowy” z kamerą filmową, rozgrzebuje rękami stopy kamieni w pogoni za wyrosniętymi piskletami, które z niezwykłym sprytem chowają się w najdrobniejsze szczelinki. Udane polowanie zostało okupione rozbiciem na kamieniami Exacty. Na szczęście znalazł się w obozie drugi aparat. Inż. Puchalski „złowił” również dwa młode lisy. O tej porze są szaro-bure. Zrobiono im klaukę obok jednego z namiotów w obozie i chowają się doskonale.

Pogoda w dalszym ciągu dopisuje, jeśli nie liczyć powtarzających się co parę dni sztormów.

MACIEJ KUCZYŃSKI  
11. 8. 1957 r.

## Pamiętniki Anny Frank na ekranie

Na wielu scenach świata grana jest w tej chwili wstrząsająca sztuka „Pamiętniki Anny Frank”. Obecnie znakomity reżyser George Stevens przystąpił do filmowania tej sztuki. Rolę Anny Frank kreować będzie Audrey Hepburn.

## Wschód i Zachód

w poszukiwaniu nowych koncepcji ekonomicznych

Wydany niedawno pod auspicjami ONZ „Przebieg Gospodarki Światowej 1956 r.”, stwierdza, że gospodarka światowa poczyniła w 1956 r. znaczny krok naprzód. Jednakże we wszystkich krajach nastąpił równocześnie wzrost wydajności pracy nie nadążał za wzrostem płac i kosztów.

W tych podstawowych uogólnieniach zjawisk ekonomicznych, dotyczących całego świata, przejawia się ciekawy dyalekt. Okazuje się, że w ruchu cen ku górze, i to w skali światowej, przejawiają się tendencje sprzeczne z równoczesnym postępem ekonomicznym — technicznym, który zmniejszając przeciętnie czas pracy konieczny do wytworzenia produktów, w tym samym czasie sprowadza ceny ku dół. Ruch cen ku górze powoduje zatem inne, antykonomiczne tendencje.

W większości krajów — po daje „Przebieg” — produkcja środków produkcji była w 1956 r. większa niż produkcja środków konsumpcji, przy czym w krajach o gospodarce centralnie planowanej, produkcja rozwijała się w szybszym tempie, niż w krajach kapitalistycznych, jednakże już nieco wolniej aniżeli w roku 1955. Również handel z granicznymi krajami socjalistycznymi rozwijał się w 1956 r. szybciej, niż w poprzedzającym.

## Znów zabito łosia

W pobliżu nadleśnictwa Siawki między Makowem Maz. a Przasnyszem zabił się łos, który prawdopodobnie odszedł od stada znajdującego się w okolicach Rajgrodu w Białostockiem. Tamtejsi chłopcy zorganizowali za nim pogon. Osadzone zwierzę padło martwe ze zmęczenia.

Jest to w tym roku już trzeci wypadek zabicia łosia.

Warto przypomnieć, że mamy w kraju zaledwie dwa ośrodki, w których bytują łosie. W rezerwacie k-Rajgrodu w Białostockiem znajduje się ok. 60 łosów, gdzie przebywają one na wolności, zaś w Puszczy Kampinoskiej ok. 30 łosów, z których 15 bytuje również w stanie wolnym.

Należy zaznaczyć, że przeciw kłusownictwu i łapieniu zwierząt znajdujących się pod ochroną, nie występują dostatecznie ostro władze prokuratorskie.

cym go roku, zwłaszcza handlem z krajami niesocjalistycznymi.

W zakresie eksportu kapitałów NRF odgrywała w 1956 r. coraz poważniejszą rolę, natomiast na czoło państwa importujących kapitały wysuwała się zdecydowanie Kanada.

Kryzys sueski odstąpił najsłabszą stronę ekonomiki państw zachodniej Europy, mianowicie jej braki w dziedzinie energetyki. Kryzys sueski poważnie ugodził w przemysł samochodowy, natomiast zgotował niezwykłą koniunkturę przemysłowi stocznemu w zakresie produkcji tankowców.

Obydwa systemy ekonomiczne — socjalistyczny i kapitalistyczny — wykazują tendencje do poszukiwania nowych dróg rozwoju gospodarczego i nowych koncepcji ekonomicznych. Na gruncie tych wspólnych tendencji zaistniała możliwość dalszego utrwalenia polityki współistnienia pomiędzy obydwoma systemami. Dał temu również wyraz sekretarz generalny ONZ, Dag Hammarskjöld, w swym przemówieniu na sesji rady ekonomicznej i społecznej w początku lipca br.

(API)

## OD STULECIA

Co co znają Rabkę, twierdzą, że od momentu uroczystości stulecia, które obchodzili w czerwcu br., zmieniła się nie do poznania. Podobnie nigdy nie była tak czysta, nigdy nie miała tyle trawników i kwiatników. Nie wiem, jak było kiedyś, ale z czystym sumieniem mogę powiedzieć, że obecnie Rabka na pierwszy rzut oka prezentuje się okazale.

W pierwszą niedzielę każdego miesiąca letniego do Rabki zjeżdża największej ilości osób. Obok wczasowiczów i kuracjuszy przyjeżdża tu bowiem mnóstwo rodziców, aby zobaczyć się ze swymi dziećmi, przebywającymi na kuracji w sanatoriach i prewentoriach. Bo Rabka, to przecież jak wiadomo, uzdrowisko przeważnie dla dzieci.

## TROCHE HISTORII

Okres największej świetności Rabki przypadł na czasy międzywojenne. W r. 1938 czynnych było tu 20 zakładów leczniczych, 100 pensjonatów i około 250 wili i domów prywatnych, a frekwencja kuracjuszy dochodziła w ciągu roku do przeszło 27 tysięcy osób. Mimo tego, że Niemcy zniszczyli tu wiele, w 1948 r. leczyło się w Rabce 24 tys. kuracjuszy, przeważnie dzieci. Wtedy jednak liczne sanatoria i prewentoria przeciwgruźlicze nadały Rabce charakter stacji klimatycznej, z usunięciem na plan dalszy jej walorów uzdrowiskowych. Dopiero po przejęciu Rabki przez przedsiębiorstwo „Uzdrowiska Polskie”, zmienia się oblicze tej miejscowości. W 1949 r. uruchomiono pierwszy w Polsce dom zdrojowy dla leczenia balneologicznego, następnie powstaje pierwsze sanatorium dla dzieci cierpiących na alergię, to jest schorzenia na tle uczuleniowym. Obecnie łóżek alergicznych jest 235 — dla dzieci wiatłych, anemicznych, ze skazą wysiękową i niektórymi dróg oddechowych. Temu ośrodkowi patronuje

## Spór o Rabkę...

(Od własnego wystawnika)

Je prof. Obtulowicz z Krakowa, specjalista od astmy i docent Nowak, specjalista w dziedzinie alergii pokarmowej.

### STACJA KLIMATYCZNA CZY ZDROJOWISKO?

Obecnie jednak zakłady przeciwgruźlicze mają w zdrojowisku przewagę

liczną nad zakładami lecznictwa zdrojowego. Ponieważ mieszczą się (oprócz prewentorium im. Pstrowskiego) w prywatnych budynkach przystosowanych jedynie do tego celu, wplynęło to decydująco na frekwencję uzdrowiska, która ostatnio spadła do 2 tys. osób rocznie. Stąd nie wykorzystane zasoby zdroju — najlepszej w

Polsce borowiny ludzmierskiej o silnych właściwościach bakterioobójczych oraz solanki jodowo-bromowej, a przede wszystkim źródeł z wodą mineralną. W dodatku źródłom tym grozi zakażenie ściekami gruźliczymi, gdyż kilkaset łóżek przypada na gruźlicę otwartą.

### WALKA O „PROFIL”

Jest więc w Rabce walka: gruźlica kontra alergja. Ftyzjatrzy twierdzą: „gruźlica choroba społeczna ma pierwszeństwo”. Specjaliści od alergji mówią: „Macie rację, ale dlaczego właśnie w Rabce? Jest tyle innych miejscowości, gdzie przy nowoczesnej chirurgii i antybiotykach można robić cuda. Rabcańskie cuda, to jej naturalne dary, które trzeba wykorzystać”.

Jasne, że nie od razu można zmienić profil lecznictwa Rabki, ale należałoby ustalić go na przyszłość i w związku z tym jak najszybciej zlikwidować gruźlicę zakaźną, a inne zakłady odseparować od reszty uzdrowiska. Niestety, okazuje się, że ftyzjatrzy nie chcą dać za wygraną. Nie gdzie indziej, ale właśnie tu, w Rabce, szukają się międzynarodowy zjazd przeciwgruźliczy. Jak by nie można tego było zrobić w Zakopanem, czy Iścibnej.

### JUTRO RABKI

...stoi więc pod znakiem zapytania. Wierzymy jednak, że zwycięży logika i nastąpi renesans Rabki. Ze stanie się ona zdrojowiskiem w pełnym tego słowa znaczeniu, jednym zresztą tego rodzaju w kraju. Zbędzie się tu leczyć nie tylko dzieci, ale również dorosłych, cierpiących z powodu wyczerpania nerwowego, schorzeń układu krążenia, dróg oddechowych, czy naciśnienia. I nie tylko Polaków, ale również kuracjuszy z zagranicy, placących dewizami za rabcańskie walory.

WACŁAWA KASPRZAK



Na zdjęciu: inhalacja specjalna przy ataku astmy.



WAŻNE TELEFONY

Pogot. Milicyjne 253-33
Pogot. Ratunkowe 254-44
Straż Pożarna 8
Kom. Miejska MO 292-22
Miejski Ośr. Infor. 359-15

TEATR

OPERA (w gmachu Teatru Jaracza)
„Madama Butterfly” g. 19.
NOWY (Wieżki)
„Kram z piosenkami” g. 19.
POWSZECHNY (Obr. Stalinskiego 21)
„Pani ministrowa” g. 19.30

KINA

BALTYK (Narutowicza 20)
„Ostatnia walka Apacza” doz. od lat 12, 13, 14, 15, 17, 19, 21
DWORCOWE (Dworzec Kaliski)
„Sniegowy histonoz” „Ludzie z pustego obszaru” „Na szczytach gór”

CO? GDZIE? KIEDY?

MŁODA GWARDIA (Zielona 2)
„Prawo ulicy” doz. od lat 18, g. 10, 12, 14, 16, 18, 20
„UZA” (Pabianicka 173)
„Wielkie manewry” doz. od lat 16, g. 16, 18, 20
PIONIER (Franciszkańska 31)
„Nieustraszeni” doz. od lat 12, g. 16, 18, 20

PALMIARNIA

(Park Zródlika) czynna godz. 10-18

Dzwury antek

Piotrkowska 165, Narutowicza 6, Rzgowska 147, Węskowskiego 21, Karolewska 48, Przybyszewskiego 41, Limanowskiego 37.

DZURY SZPITALI

Poleście część Bałut - pacjentki z poradni „K” przy ul. Limanowskiego - Szpital im. Madzirowicza, ul. Krzemieniecka 5.

Nad Mroge będą wyjeżdżać łodzianie w niedzielę
Już w przyszłym roku przystąpi się do budowy ośrodka wodno-wypoczynkowego

Od dość dawna toczyły się pertraktacje w sprawie przejęcia przez Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi terenów wodno-leśnych w dolinie rzeki Mrogi...

Kursy języków obcych

Łódzki Dom Kultury w Łodzi, ul. Traugotta nr 18, przyjmują zapisy na kursy języków: angielskiego, francuskiego, niemieckiego i rosyjskiego.

Zapobiegaj pożarom!

DWA pojedyncze samodzielne mieszkania częściowe w wygodnej okolicy Przebyszewskiego i Nowickiej...

PRACOWNICY POSZUKIWANI

MECHANIKA samochodowego zatrudni Centrala Importowa Przemysłu Włókienniczego „Textilimport” w Łodzi.

KOREKTORÓW ze znajomością języków: angielskiego, francuskiego, niemieckiego, rosyjskiego - zatrudni AGPOL Agencja Reklam i Wydawnictw Handlu Zagranicznego.

MAJSTRA budowlanego oraz robotników nie wykwalifikowanych zatrudni od zaraz Zjednoczenie Budownictwa Wojskowego Nr. 1.

MURARZY kominowych i piecowych do murów szamotowych i czerwonych oraz układaczy glazury, terrakoty i płytek...

DWÓCH starszych księgowych, kosztowca i finansiste zaangażuje od zaraz Chemiczna Spółdzielnia Inwalidów - zgłoszenia osobiste ul. Telefoniczna 28 w godzinach 13-15.

PALACZA wykwalifikowanego na kocioł lokomobilowy 10 atm. zatrudni Sp. Pracy „Osnowa” Jaracza 40.

ZAKŁADY WYTWÓRCZE WYŁACZNIKÓW NISKIEGO NAPIĘCIA A-2 Łódź ul. Przedzalaniana 71

ZAWIADAMIAJA że przyjmują zlecenia na wykonanie następujących usług:

- 1) badanie materiałów na wady powierzchniowe metodą magnetyczną
2) wykonanie pomiarów sprawdzianów kształtu i wymiaru (możliwość pomiaru z dokładnością ± 0,001 mm)
3) badanie wytrzymałości i twardości materiałów na rozciąganie, ściskanie i zginanie
4) sprawdzenie twardości metali metodą Rockwell'a i Vickers'a

OGŁOSZENIA DROBNE

NIERUCHOMOŚCI
2 PLACE w Sokolnikach do sprzedania. Właściciel Warabida, Zgierska 36 od 16-18

KUPNO
SAMOCHÓD małodlitrazowy kupię. Oferty Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12922”

LODÓWKĘ „Zil” Motocykla sprzedam, tel. 384-98 12927 g

„WILKA” do miesa i motocykl „Victoria” 250 - sprzedam. Rówek k. Koluszek, Leśniczówka - Radomski 12989

SAMOCHÓD marki „Chevrolet De Lux” - sprzedam. Osładac - Piotrkowska 125 (garaż) w godz. 9-20

BRAME żelazna komplet - sprzedam. Wytwórnia Stalki Ks. Brzóska 55, tel. 562-76

SAMOCHÓD „Adler Triumph” sprzedam, ul. Wólczańska 145

BIBLIOTEKE orzechowa sprzedam. Wieckowskiego 32 - Maciaszek, godz. 15-19

CEGLE w większej ilości sprzedam. Oferty Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12994”

PAMIĘTAJ REKLAMA - INFORMACJA zamieszczona w książce adresowej p. n. Łódź od A do Z to GWARANCJA POPULARNOŚCI wśród szerokiej rzeszy społeczeństwa. ZAMOWIENIA NA DRUK PRZYJMUJE BIURO REKLAM I OGŁOSZEŃ WYDAWNICTWO PRASOWE ŁÓDŹ, ul. Piotrkowska 96, telefon 311-50 i 314-75. UWAGA! Na żądanie wysyłamy prospekty z cennikami.

2 PRZYCZEPY 5-10-tonowe ZAKUPI MIEJSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO ROBÓT DROGOWYCH w Łodzi ul. Piotrkowska 17 tel. 279-30 Zgłoszenia przyjmuje dz. techniczny telefonicznie lub na piśmie w godz. 7-15.

WŁOSIE prefabrykowane (ogon) lub SZCZECINĘ 70-80 mm oraz taśmę wrzecionową 16 mm ZAKUPIA ZAKŁADY PRZEMYSŁU WĘLNIANEGO im. Wł. Reymonta w Łodzi, ul. Łąkowa 3-5

ZAWIADOMIENIE OD DNIA 12 SIERPNIA DO 19 SIERPNIA br. Miejskie Pralnie i Farbiarnie w Łodzi na skutek wzmożonej podaży wstrzymują przyjmowanie garderoby do chemicznego czyszczenia. Po 19 sierpnia br. przyjmowanie garderoby odbywać się będzie bez zmian. PUNKTY EKSPRESOWE PRACUJĄ NORMALNIE BEZ PRZERWY

MOTOCYKL „Zündapp” 600 z koszem sprzedam. Nawrot 7, m. 11

MOTOCYKL „IZ” mało używany i „Awo-Sport” nowy sprzedam. Murarska 48 (Julianów)

MOTOCYKL M-72 sprzedam, ul. Wieckowskiego 9 tel. 211-30 (główny radiowy) 12979

LODÓWKĘ „Zil” Motocykla sprzedam, tel. 384-98 12927 g

„WILKA” do miesa i motocykl „Victoria” 250 - sprzedam. Rówek k. Koluszek, Leśniczówka - Radomski 12989

SAMOCHÓD marki „Chevrolet De Lux” - sprzedam. Osładac - Piotrkowska 125 (garaż) w godz. 9-20

BRAME żelazna komplet - sprzedam. Wytwórnia Stalki Ks. Brzóska 55, tel. 562-76

SAMOCHÓD „Adler Triumph” sprzedam, ul. Wólczańska 145

BIBLIOTEKE orzechowa sprzedam. Wieckowskiego 32 - Maciaszek, godz. 15-19

CEGLE w większej ilości sprzedam. Oferty Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12924”

DWA pojedyncze samodzielne mieszkania częściowe w wygodnej okolicy Przebyszewskiego i Nowickiej zamienie na pokój z kuchnią, częściowe w wygodnej. Oferty Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12903”

DWA pokoje z kuchnią w wygodnej okolicy zamienie na pokój z kuchnią i pokój oddzielnie lub dwa duże oddzielne pokoje w śródmieściu. Ogł. Zakat. na 19, m. 56 od godz. 16 do 20 12910

POKOJ z pomieszczeniem słuźbowym oraz używalnością kuchni i wygodnym śródmieściem zamienie na podobne lub pokój z kuchnią. Ewentualnie warunki do omówienia. Dzwonić tel. 385-98 w godz. 8-13. Kocińska

DWA mieszkania osobne zamienie na pokój z kuchnią i pokój oddzielnie. Dzwonić 372-08 od godz. 16-18

BIELSKO 2 pokoje z kuchnią słuźbową i wszelkie wygody, telefon, zamienie na takie same w Łodzi. Wiadomość Łódź, tel. 368-57 (wieczorem)

DWA pokoje z kuchnią w Bydgoszczy. Świętojańska 15, m. 6 zamienie na mieszkanie w Łodzi. Oferty: Bydgoszcz, Świętojańska 15, m. 6

POKOJ z kuchnią w Retkini zamienie na podobny w dzielnicy Poleście. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12992”

POKOJ słuźbowy z kuchnią i pokojem oddzielnie. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12993”

POKOJ z kuchnią w Retkini zamienie na podobny w dzielnicy Poleście. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12992”

POKOJ słuźbowy z kuchnią i pokojem oddzielnie. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12993”

POKOJ z kuchnią w Retkini zamienie na podobny w dzielnicy Poleście. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12992”

POKOJ słuźbowy z kuchnią i pokojem oddzielnie. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12993”

POKOJ z kuchnią w Retkini zamienie na podobny w dzielnicy Poleście. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12992”

POKOJ słuźbowy z kuchnią i pokojem oddzielnie. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12993”

POKOJ z kuchnią w Retkini zamienie na podobny w dzielnicy Poleście. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12992”

POKOJ słuźbowy z kuchnią i pokojem oddzielnie. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12993”

POKOJ z kuchnią w Retkini zamienie na podobny w dzielnicy Poleście. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12992”

POKOJ słuźbowy z kuchnią i pokojem oddzielnie. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Piotrkowska 96 pod „12993”

Dnia 12 sierpnia 1957 r. zmarła nasza ukochana Matka, Babcia i Prababcia S. + P. JÓZEFA ZDANOWSKA Przeniesienie drogi nam zwłok nastąpi w dniu 15 sierpnia br. o godz. 15 z domu przy ul. Abramowskiego 32 na cmentarz św. Franciszka o czym zawiadamia przyjaciół i znajomych RODZINA

LEKARSKIE NAGLA Pomoc Lekarska Lekarzy Specjalistów wizyty domowe załatwi natychmiast. Telefon 2-82-82. 12002 Dr WOJNO specjalista skórne, weneryczne, zaburzenia płciowe, Nowotki 7, front 11-13, 17-19 12916 Dr REICHER specjalista weneryczne, skórne, płciowe (zaburzenia) - 8-9, 16-19, Piotrkowska 14. 11374 G Dr MARKIEWICZ specjalista skórne, weneryczne, moczolociowe, Piotrkowska 109-6. Dr BIBERGAL specjalista weneryczne, skórne 4-6, Piotrkowska 134. FELCZER homeopata Marcelak Adam - kamica żółciowa, hemoroidy, egzema, weneryczne, Narutowicza 31-14.

RSZE Dr med. Kazimierzowi KUYDOWICZOWI za troskliwą opiekę nad żoną w czasie jej pobytu na oddziale położniczym Szpitala im. A. Wolf - składam wyrazy podziękowania. Inż. Jerzy Rozentwyt, Łódź, ul. Popularna 16 12981 OFIARNEMU dr Bosznowi JARZĄBSKIEMU za udaną operację oraz całemu personelowi oddziału chirurgicznego Szpitala w Kutnie za troskliwą opiekę w czasie ciężkiej choroby Barbary Leśniewskiej najserdeczniejsze podziękowanie składa rodzina.

ZGUBY UNIEWAŻNIA się zgubiony dn. 7 bm. stempiel o brzmieniu „Miejski Zarząd Budynków Mieszkalnych Łódź Bałuty Magazyn Opalowy” w dniu 12 sierpnia po poludniu w samochodzie PKS na trasie Nowe Miasto Łódź, zaginęła walizka z odzieżą, Zwrócić za wynagrodzeniem, - Łódź, ul. 22 Lipca 96, m. 33 12997

PRACA POMOC domowa stała lub dochodząca potrzebna. Wiadomość, Piotrkowska 153, m. 11 poręczna oficyna, parter tel. 333-32 12935 g POMOC domowa potrzebna. Zgłoszenia godzina 8-9, tel. 309-39

KURSY Stowarzyszenia Stenografów - Maszynistek Pl. Zwycięstwa 2, Piotrkowska 83 - przyjmują zapisy. 3866 K

Kto chce grać i wygrać na Kraiowej Loterii Pieniężnej kupuje losy w Kolekturze P.M.L. ŁÓDŹ - PIOTRKOWSKA 161 PIOTRKOWSKA 95 RZGOWSKA 113

